

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN HOÀI ĐỨC  
THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

Bản án số: 66/2020/HS-ST

Ngày: 07/7/2020.

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

**NHÂN DANH**

**NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN HOÀI ĐỨC – THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Nguyễn Anh Huy

*- Các hội thẩm nhân dân:*

1. Bà Nguyễn Thị Xuân Hương

2. Ông Trần Mạnh Khang

*- Thư ký ghi biên bản phiên tòa:* Ông Nguyễn Công Thành – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Hoài Đức - thành phố Hà Nội.

*- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Hoài Đức, thành phố Hà Nội tham gia phiên tòa:* Bà Trần Thị Lý - Kiểm sát viên.

Ngày 07/7/2020, tại trụ sở toà án nhân dân huyện Hoài Đức, thành phố Hà Nội xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 57/2020/HSST ngày 01/6/2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 62/2020/QĐXXST-HS ngày 25 tháng 6 năm 2020 đối với bị cáo:

**NTTH**, sinh ngày 05 tháng 4 năm 1981 tại huyện Phù Ninh, tỉnh Phú Thọ; Nơi cư trú: Khu N, thị trấn P, huyện Phù Ninh, tỉnh Phú Thọ; Nghề nghiệp: lao động tự do; trình độ học vấn 12/12; Con ông Nguyễn Văn Quốc và bà Nguyễn Thị Tính; chồng Phí Đình Trường và 02 con: lớn sinh năm 2007 nhỏ 2010; Tiền án, Tiền sự: Không.

Bị cáo bị bắt từ ngày 22/02/2020 đến ngày 25/02/2020 được thay thế biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú. Hiện bị cáo đang tại ngoại tại địa phương.

*Có mặt tại phiên tòa.*

*- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:*

Anh PTL, sinh ngày 06/8/2004.

Trú quán: xã H, huyện Thạch Thất, Tp. Hà Nội

Người đại diện cho anh PTL là ông Phí Đình Luyện (là bố đẻ anh Long), sinh năm 1977;

Trú quán: xã H, huyện Thạch Thất, Tp. Hà Nội

*Vắng mặt tại phiên tòa.*

## **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

***Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:***

Khoảng tháng 7/2019, NTT (Sinh năm 1981; Nơi cư trú: Khu N, thị trấn P, huyện Phù Ninh, tỉnh Phú Thọ) mua của một người đàn ông không quen biết trên đường quốc lộ thuộc địa phận huyện Lâm Thao, tỉnh Phú Thọ 01 (một) cá thể Culi với giá 300.000 đồng (Ba trăm nghìn đồng) và đem về nhà nuôi ở Khu Đồng Giao, thị trấn Phong Châu, huyện Phù Ninh, tỉnh Phú Thọ.

Đến khoảng tháng 02/2020, thông qua mạng xã hội Facebook Hương đã nhắn tin bình luận vào một bài đăng về hình ảnh Culi hỏi về cách chăm sóc Culi, sau đó Hương với tên tài khoản là “*Hương Nguyễn Thu*” nhận được tin nhắn của một người phụ nữ giới thiệu tên là “Hà Chi” (Hương không nhớ tên tài khoản của người phụ nữ này) hỏi mua lại cá thể Culi nói trên. Qua trao đổi hai bên thống nhất Hương bán cá thể Culi cho người phụ nữ trên với giá 1.800.000 đồng (Một triệu tám trăm nghìn đồng) và mang cá thể Culi đến khu đô thị Lideco, thị trấn Trạm Trôi, huyện Hoài Đức, thành phố Hà Nội giao cho người phụ nữ trên vào ngày 17/02/2020.

Ngày 09/02/2020, thông qua mạng xã hội Facebook Hương gọi cho cháu là PTL (Sinh ngày 06/8/2004; Nơi cư trú: Thôn 8, xã Hương Ngải, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội) có tên tài khoản Facebook là “*Long Thái*” nhờ Long ra bến xe Mỹ Đình nhận 01 (một) lồng sắt bên trong có chứa cá thể Culi để bán cho người phụ nữ tên “Hà Chi” ở khu đô thị Lideco, thị trấn Trạm Trôi, huyện Hoài Đức, thành phố Hà Nội với giá 1.800.000 đồng (Một triệu tám trăm nghìn đồng) và gửi cho Long số điện thoại của người phụ nữ này thì Long đồng ý. Khoảng 13 giờ ngày 17/02/2020, Hương cầm lồng sắt bên trong có chứa 01 (một) cá thể Culi bọc bên ngoài bằng bao tải đưa ra đường quốc lộ thuộc huyện Phù Ninh, tỉnh Phú Thọ, gửi xuống bến xe Mỹ Đình, thành phố Hà Nội thông qua xe khách Quang Huy, biển số 19B-01566; số điện thoại: 0918192034, 0964550288 và nhắn tin qua

mạng xã hội “Facebook” gửi cho Long số điện thoại của nhà xe để liên hệ. Đến khoảng 15 giờ cùng ngày, Long ra bến xe Mỹ Đình và nhận được một lồng sắt bên trong có chứa 01 (một) cá thể Culi bọc bên ngoài bằng bao tải dứa. Đến khoảng 15 giờ 30 cùng ngày, Long thuê taxi chở theo lồng đựng Culi đến dừng đỗ tại khu vực Cổng khu đô thị Lideco. Tại đây, Long đã dùng số điện thoại 0369318076 gọi vào số điện thoại của người phụ nữ tên “Hà Chi” là 0353179303 để bán Culi. Tuy nhiên, người phụ nữ tên “Hà Chi” thông báo gia đình có việc đột xuất nên không nhận được và hẹn sẽ nhận vào hôm khác nên Long đem Culi về nhà tại thôn 8, xã Hương Ngải, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội nuôi.

Đến khoảng 09 giờ ngày 21/02/2020, Long nhận được điện thoại của người phụ nữ tên “Hà Chi” yêu cầu giao Culi. Do không có xe nên Long nhờ bạn là Nguyễn Đức Quyền (Sinh ngày 06/5/2004, Nơi cư trú: Thôn 1, xã Hương Ngải, huyện Thạch Thất, TP Hà Nội) đi xe mô tô biển số 29V5-121.88 chở đến khu đô thị Lideco, thị trấn Tràm Trôi, huyện Hoài Đức, thành phố Hà Nội để giao Culi và nhận của “Hà Chi” số tiền 2.200.000 đồng (Hai triệu hai trăm nghìn đồng) gồm 1.800.000 đồng (Một triệu tám trăm nghìn đồng) tiền bán Culi và 400.000 đồng (Bốn trăm nghìn đồng) tiền vận chuyển do “Hà Chi” và Long đã thoả thuận từ trước. Khoảng 10 giờ 45 cùng ngày, khi Long cùng Quyền đang đỗ ở cổng khu đô thị Lideco chờ giao Culi cho “Hà Chi” thì bị lực lượng Công an huyện Hoài Đức kiểm tra, phát hiện và bắt quả Long đang ngồi ở yên xe phía sau xách 01 (một) lồng sắt bên trong chứa 01 (một) cá thể Culi phủ bên ngoài bằng bao tải dứa.

#### **Vật chứng thu giữ:**

- 01 (một) lồng kim loại, kích thước cao 65cm, đường kính 30cm được phủ vải đỏ và bọc ngoài cùng bằng bao tải dứa màu trắng, bên trong chứa 01 (một) cá thể động vật sống màu vàng, PTL khai cá thể động vật trong lồng là loài Culi.

- 01 (một) xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave, màu đỏ cam, xe đã qua sử dụng; biển số 29V5-121.88 có số khung RLHHC1208BY644962; số máy HC12E3445137 do Nguyễn Đức Quyền giao nộp.

- 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu OPPO màu xanh đen, kiểu máy CPH 1911, máy đã qua sử dụng bên trong có lắp sim số thuê bao 0369318076, IMEI1: 869874049775297, IMEI2: 869874049775289 do PTL giao nộp.

- 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu OPPO màu xanh đen, kiểu máy CPH 1819, máy đã qua sử dụng bên trong có lắp sim số thuê bao 0973447083, số IMEI1: 868476034791510, số IMEI2: 868476034791502 do NTTTH giao nộp.

Ngày 24/02/2020, Viện sinh thái và tài nguyên sinh vật thuộc Viện hàn lâm khoa học và công nghệ Việt Nam kết luận giám định động vật số 117 kết luận:

- 01 (một) cá thể động vật còn sống thu giữ của PTL là loài Culi nhỏ, có tên khoa học là *Nycticebus pygmaeus*. Loài Culi nhỏ (*Nycticebus pygmaeus*) có tên trong phụ lục I, Danh mục loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ (Ban hành kèm theo Nghị định 64/2019/NĐ-CP ngày 16/7/2019 của Chính Phủ) và nhóm IIB, Danh mục thực vật rừng, động vật rừng nguy cấp, quý, hiếm (Ban hành kèm theo Nghị định 06/2019/NĐ-CP ngày 21/01/2019 của Chính Phủ).

Đối với người phụ nữ tên “Hà Chi” sử dụng số thuê bao 0353179303 mua 01 (một) cá thể Culi của NTT, Hương chưa từng gặp mặt và không mô tả được đặc điểm nhận diện nên cơ quan điều tra không có căn cứ để xử lý. Cơ quan CSĐT Công an huyện Hoài Đức đã tiến hành xác minh thông tin về số điện thoại 0353179303 xác định được chủ thuê bao là anh Nguyễn Văn Hải (Sinh năm: 1979; HKTT: Thôn Đông, xã Đắc Sở, huyện Hoài Đức, thành phố Hà Nội). Cơ quan điều tra đã xác minh và làm việc với anh Hải thì anh Hải khẳng định từ trước tới nay chưa từng đăng ký và sử dụng số điện thoại 0353179303. Anh Hải không biết việc mua bán 01 (một) cá thể Culi cũng như không quen biết Hương và người phụ nữ nào tên là “Hà Chi”, do vậy cơ quan điều tra không có căn cứ xử lý.

Đối với PTL biết rõ cá thể động vật sống mà Hương nhờ giao cho “Hà Chi” là loài Culi nhưng Long vẫn nuôi nhốt tại nhà và sau đó đi giao cho “Hà Chi”, hành vi của Long có dấu hiệu của tội “*Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm*” theo quy định tại khoản 1 Điều 244 Bộ luật hình sự - là tội nghiêm trọng với lỗi cố ý. Tuy nhiên, thời điểm thực hiện hành vi Long 15 tuổi 6 tháng 15 ngày do vậy Long chưa đủ tuổi phải chịu trách nhiệm hình sự về tội phạm trên. Ngày 12/5/2020, Cơ quan CSĐT Công an huyện Hoài Đức căn cứ Khoản 2 Điều 90 Luật xử lý vi phạm hành chính năm 2012; điểm b Khoản 2 Điều 4 và điểm a Khoản 1 Điều 6 Nghị định 111/2013/NĐ-CP ngày 30/9/2013 quy định chế độ áp dụng biện pháp xử lý hành chính giáo dục tại xã, phường, thị trấn đề nghị UBND xã Hương Ngải, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội áp dụng biện pháp giáo dục tại xã đối với PTL.

Đối với Nguyễn Đức Quyền điều khiển xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave, màu đỏ cam, biển số 29V5-121.88 chở Long đến khu đô thị Lideco, thị trấn Trạm Trôi, huyện Hoài Đức, TP Hà Nội, Quyền không biết cá thể động vật trong lồng sắt mà Long mang theo là Culi do vậy cơ quan điều tra không có căn cứ xử lý.

Đối với anh Trần Ngọc Quyết (Sinh năm 1960, HKTT: Khu Tầm Vông, thị trấn Phong Châu, huyện Phù Ninh, tỉnh Hưng Yên) là lái xe khách Quang Huy; biển số 19B-01566 đã vận chuyển lồng sắt bên trong chứa cá thể Culi (do Hương thuê vận chuyển từ đường quốc lộ thuộc huyện Phù Ninh, tỉnh Phú Thọ đến bến xe Mỹ Đình, thành phố Hà Nội cho Long vào ngày 17/02/2020). Tuy nhiên, trong quá trình vận chuyển, chiếc lồng sắt chứa cá thể Culi được bọc kín trong bao tải đũa, anh Quyết không nhìn thấy và cũng không biết bên trong chứa cá thể Culi, do vậy cơ quan điều tra không có căn cứ xử lý.

Đối với chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave, màu đỏ cam, biển số 29V5-121.88, số khung RLHHC1208BY644962; số máy HC12E3445137 do Nguyễn Đức Quyền điều khiển chở PTL đi giao Culi cho “Hà Chi”: Quá trình điều tra xác định chủ sở hữu của chiếc xe mô tô trên là anh Nguyễn Vĩnh Trường (Sinh năm 1998, HKTT: Đội 1, xã Hương Ngải, huyện Thạch Thất, TP. Hà Nội là anh trai của Quyền). Anh Trường cho Quyền mượn xe để chở bạn là Long đến khu đô thị Lideco, thị trấn Tràm Trôi, huyện Hoài Đức, TP Hà Nội nhưng không biết việc Long đi giao bán cá thể Culi, do vậy cơ quan điều tra không có căn cứ xử lý. Ngày 23/3/2020, Cơ quan CSĐT Công an huyện Hoài Đức đã ra Quyết định xử lý vật chứng số 22 bằng hình thức trả chiếc xe mô tô trên cho anh Nguyễn Vĩnh Trường.

Ngày 06/3/2020, Cơ quan CSĐT Công an huyện Hoài Đức đã ra quyết định xử lý vật chứng số 18 đối với 01 (một) cá thể động vật sống là loài Culi nhỏ bằng hình thức giao cho Trung tâm cứu hộ động vật hoang dã Hà Nội - Sở nông nghiệp và phát triển nông thôn thành phố Hà Nội xử lý theo quy định của pháp luật.

Tại cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Hoài Đức, NTTTH đó khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình.

Tại bản cáo trạng số 59/CT-VKSHĐ ngày 29/5/2020 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Hoài Đức truy tố NTTTH về tội “Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm” theo điểm a khoản 1 điều 244 Bộ luật hình sự năm 2015.

Tại phiên toà đại diện Viện kiểm sát đề nghị hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo NTTTH phạm tội “Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm”,

Đề nghị hội đồng xét xử áp dụng điểm a khoản 1 điều 244, điểm s khoản 1, khoản 2 điều 51, điều 65 Bộ luật hình sự, xử phạt: NTTTH từ 12 đến 15 tháng tù nhưng cho hưởng án treo, hạn thử thách từ 24 đến 30 tháng.

-Không áp dụng hình phạt bổ sung với bị cáo.

### **Về xử lý vật chứng:**

- 01 (một) lồng kim loại, kích thước cao 65cm, đường kính 30cm được phủ vải đỏ và bọc ngoài cùng bằng bao tải dứa màu trắng là công cụ phương tiện không còn giá trị sử dụng nên tịch thu tiêu hủy.

-Tịch thu sung công quỹ nhà nước

- 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu OPPO màu xanh đen, kiểu máy CPH 1911, máy đã qua sử dụng bên trong có lắp sim số thuê bao 0369318076, IMEI1: 869874049775297, IMEI2: 869874049775289 do PTL giao nộp.

- 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu OPPO màu xanh đen, kiểu máy CPH 1819, máy đã qua sử dụng bên trong có lắp sim số thuê bao 0973447083, số IMEI1: 868476034791510, số IMEI2: 868476034791502 do NTTTH giao nộp.

**Về án phí:** Bị cáo phải chịu án phí theo quy định của pháp luật.

## **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN**

**Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:**

[1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Hoài Đức, thành phố Hà Nội, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân Huyện Hoài Đức, thành phố Hà Nội, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo và những người tham gia tố tụng không ai có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo: Với mục đích kiếm lời, nên ngày 09/02/2020 thông qua mạng xã hội Facebook NTTTH đã thực hiện hành vi mua bán trái phép động vật nguy cấp, quý, hiếm là 01 (một) cá thể loài **Culi nhỏ** - *Nycticebus pygmaeus* có tên trong phụ lục I, Danh mục loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ (Ban hành kèm theo Nghị định 64/2019/NĐ-CP ngày 16/7/2019 của Chính Phủ) và nhóm IIB, Danh mục thực vật rừng, động vật rừng nguy cấp, quý, hiếm (Ban hành kèm theo Nghị định 06/2019/NĐ-CP ngày 21/01/2019 của Chính Phủ) và nhờ PTL (Sinh ngày 06/8/2004) vận chuyển đến giao cho đối tượng có tên “Hà Chi” vào ngày 17/02/2020 đến khu đô thị Lideco, thị trấn Trạm Trôi, huyện Hoài Đức, TP Hà Nội để bán cho khách nhưng chưa kịp

bán thì thì bị lực lượng công an huyện Hoài Đức bắt quả tang thu giữ toàn bộ tang vật.

[3] Tại phiên tòa bị cáo NTTTH đã thừa nhận hành vi phạm tội của mình theo bản cáo trạng và lời luận tội của Kiểm sát viên. Lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với lời khai của người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan, người làm chứng, biên bản phạm tội quả tang và các tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ vụ án. Do đó Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận: Bị cáo NTTTH phạm tội: “Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp quý, hiếm” theo điểm a khoản 1 điều 244 Bộ luật hình sự. Viện kiểm sát nhân dân huyện Hoài Đức truy tố và kết luận về hành vi phạm tội của bị cáo là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[4] Hành vi của bị cáo đã vi phạm trong phụ lục I, Danh mục loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ (Ban hành kèm theo Nghị định 64/2019/NĐ-CP ngày 16/7/2019 của Chính Phủ) và nhóm IIB, Danh mục thực vật rừng, động vật rừng nguy cấp, quý, hiếm (Ban hành kèm theo Nghị định 06/2019/NĐ-CP ngày 21/01/2019 của Chính Phủ); đã xâm phạm đến các quy định của Nhà nước về bảo vệ môi trường sinh thái, gây mất trật tự trị an và là nguyên nhân dẫn đến những vi phạm khác, do đó cần phải xử lý trước pháp luật nhằm giáo dục bị cáo và răn đe phòng ngừa tội phạm chung

Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự:

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Quá trình điều tra, tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình; phạm tội lần đầu, nhân thân chưa tiền án tiền sự; lý lịch rõ ràng; có bố là người có công với Cách mạng được tặng thưởng Huân chương kháng chiến hạng nhì. Đây là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo được quy định tại điểm s khoản 1 và khoản 2 điều 51 Bộ luật hình sự.

[4] Căn cứ vào tính chất, mức độ hành vi phạm tội, nhân thân và các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự. Hội đồng xét xử xét thấy: bị cáo không có tình tiết tăng nặng, có nhiều tình tiết giảm nhẹ, phạm tội lần đầu, nhân thân, lý lịch rõ ràng, nên thấy không cần thiết phải cách ly bị cáo khỏi xã hội mà cho bị cáo được tự cải tạo ngoài môi trường xã hội bình thường, có sự giám sát của gia đình và chính quyền địa phương là đủ để giáo dục, cải tạo bị cáo. Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Hoài Đức đề nghị HĐXX áp dụng hình phạt tù nhưng cho hưởng án treo đối với bị cáo là có căn cứ, do đó HĐXX áp dụng quy định tại Điều 65 Bộ

luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017 cho bị cáo được cải tạo ngoài xã hội là phù hợp.

Về hình phạt bổ sung: xét thấy bị cáo không có nghề nghiệp ổn định, không thu lợi gì từ hành vi phạm tội nên không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[6] Đối với người với người phụ nữ tên “Hà chi” hỏi mua lại cá thể Culi, quá trình điều tra Hương khai nhận chỉ quen biết người này qua mạng xã hội Zalo, hai người chỉ trao đổi liên lạc qua tin nhắn Zalo chứ không liên lạc bằng điện thoại và cũng chưa bao giờ gặp mặt trực tiếp nên Hương không biết đặc điểm và lai lịch cụ thể của người này. Vì vậy, Cơ quan điều tra không có căn cứ để xác minh về người phụ nữ tên “Hà chi” hỏi mua lại cá thể Culi nêu trên.

Đối với PTL biết rõ cá thể động vật sống mà Hương nhờ giao cho “Hà Chi” là loài Culi nhưng Long vẫn nuôi nhốt tại nhà và sau đó đi giao cho “Hà Chi”, hành vi của Long có dấu hiệu của tội “*Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp quý, hiếm*” theo quy định tại khoản 1 Điều 244 Bộ luật hình sự - là tội nghiêm trọng với lỗi cố ý. Tuy nhiên, thời điểm thực hiện hành vi Long 15 tuổi 6 tháng 15 ngày do vậy Long chưa đủ tuổi phải chịu trách nhiệm hình sự về tội phạm trên. Ngày 12/5/2020, Cơ quan CSĐT Công an huyện Hoài Đức căn cứ Khoản 2 Điều 90 Luật xử lý vi phạm hành chính năm 2012; điểm b Khoản 2 Điều 4 và điểm a Khoản 1 Điều 6 Nghị định 111/2013/NĐ-CP ngày 30/9/2013 quy định chế độ áp dụng biện pháp xử lý hành chính giáo dục tại xã, phường, thị trấn đề nghị UBND xã Hương Ngải, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội áp dụng biện pháp giáo dục tại xã đối với PTL.

Đối với Nguyễn Đức Quyền điều khiển xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave, màu đỏ cam, biển số 29V5-121.88 chở Long đến khu đô thị Lideco, thị trấn Trạm Trôi, huyện Hoài Đức, TP Hà Nội, Quyền không biết cá thể động vật trong lồng sắt mà Long mang theo là Culi do vậy cơ quan điều tra không có căn cứ xử lý.

Đối với anh Trần Ngọc Quyết (Sinh năm 1960, HKTT: Khu Tâm Vông, thị trấn Phong Châu, huyện Phù Ninh, tỉnh Hưng Yên) là lái xe khách Quang Huy; biển số 19B-01566 đã vận chuyển lồng sắt bên trong chứa cá thể Culi (do Hương thuê vận chuyển từ đường quốc lộ thuộc huyện Phù Ninh, tỉnh Phú Thọ đến bến xe Mỹ Đình, thành phố Hà Nội cho Long vào ngày 17/02/2020). Tuy nhiên, trong quá trình vận chuyển, chiếc lồng sắt chứa cá thể Culi được bọc kín trong bao tải dứa, anh Quyết không nhìn thấy và cũng không biết bên trong chứa cá thể Culi, do vậy cơ quan điều tra không có căn cứ xử lý.

### **[7] Về xử lý vật chứng:**

Đối với chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave, màu đỏ cam, biển số 29V5-121.88, số khung RLHHC1208BY644962; số máy HC12E3445137 do Nguyễn Đức Quyền điều khiển chở PTL đi giao Culi cho “Hà Chi”: Quá trình điều tra xác định chủ sở hữu của chiếc xe mô tô trên là anh Nguyễn Vĩnh Trường (Sinh năm 1998, HKTT: Đội 1, xã Hương Ngải, huyện Thạch Thất, TP. Hà Nội là anh trai của Quyền). Anh Trường cho Quyền mượn xe để chở bạn là Long đến khu đô thị Lideco, thị trấn Tràm Trôi, huyện Hoài Đức, TP Hà Nội nhưng không biết việc Long đi giao bán cá thể Culi, do vậy cơ quan điều tra không có căn cứ xử lý. Ngày 23/3/2020, Cơ quan CSĐT Công an huyện Hoài Đức đã ra Quyết định xử lý vật chứng số 22 bằng hình thức trả chiếc xe mô tô trên cho anh Nguyễn Vĩnh Trường, nên Hội đồng xét xử không xem xét.

Đối với 01 (một) cá thể động vật sống là loài Culi nhỏ, ngày 06/3/2020, Cơ quan CSĐT Công an huyện Hoài Đức đã ra quyết định xử lý vật chứng số 18 bằng hình thức giao cho Trung tâm cứu hộ động vật hoang dã Hà Nội - Sở nông nghiệp và phát triển nông thôn thành phố Hà Nội xử lý theo quy định của pháp luật, nên Hội đồng xét xử không xem xét.

Đối với 01 (một) lồng kim loại, kích thước cao 65cm, đường kính 30cm được phủ vải đỏ và bọc ngoài cùng bằng bao tải dứa màu trắng là công cụ phạm tội không còn giá trị sử dụng nên Hội đồng xét xử áp dụng điều 47 Bộ luật hình sự; Điểm b, Khoản 2, Khoản 3, Điều 106 Bộ luật tố tụng Hình sự tịch thu, tiêu hủy.

Đối với 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu OPPO màu xanh đen, kiểu máy CPH 1911, máy đã qua sử dụng bên trong có lắp sim số thuê bao 0369318076, IMEI1: 869874049775297, IMEI2: 869874049775289 do PTL giao nộp; 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu OPPO màu xanh đen, kiểu máy CPH 1819, máy đã qua sử dụng bên trong có lắp sim số thuê bao 0973447083, số IMEI1: 868476034791510, số IMEI2: 868476034791502 do NTTN giao nộp là công cụ phương tiện phạm tội nên Hội đồng xét xử áp dụng điều 47 Bộ luật hình sự; Điểm b, Khoản 2, Khoản 3, Điều 106 Bộ luật tố tụng Hình sự: Tịch thu sung công quỹ nhà nước

**[7] Về án phí:** Bị cáo phải chịu án phí theo quy định của pháp luật.

**[8] Về quyền kháng cáo:** Bị cáo, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

**Vì cá lã trên:**

## **QUYẾT ĐỊNH**

Tuyên bố bị cáo NTTTH phạm tội “*Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm*”

*Áp dụng điểm a khoản 1 điều 244 Bộ luật hình sự; điểm s khoản 1 và khoản 2 điều 51, điều 65 Bộ luật hình sự.*

Xử phạt bị cáo NTTTH **12** ( Mười hai ) tháng tù nhưng cho hưởng án treo, hạn thử thách 24 tháng kể từ ngày tuyên án. Giao bị cáo NTTTH về Ủy ban nhân dân thị trấn Phong Châu, huyện Phù Ninh, tỉnh Phú Thọ giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách.

Trường hợp người bị kết án thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại Điều 92 Luật thi hành án Hình sự.

Trong thời gian thử thách, nếu người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật thi hành án hình sự 02 lần trở lên, thì Tòa án có thể quyết định buộc người đó phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo. Trường hợp thực hiện hành vi phạm tội mới thì Tòa án buộc người đó phải chấp hành hình phạt của bản án trước và tổng hợp hình phạt của bản án mới theo quy định tại Điều 56 của Bộ luật này.

### **\* Về xử lý vật chứng:**

*Áp dụng điều 47 Bộ luật hình sự; Điểm b, Khoản 2, Khoản 3, Điều 106 Bộ luật tố tụng Hình sự;*

-Tịch thu tiêu hủy: 01 (một) lồng kim loại, kích thước cao 65cm, đường kính 30cm được phủ vải đỏ và bọc ngoài cùng bằng bao tải dứa màu trắng

-Tịch thu sung công quỹ nhà nước

- 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu OPPO màu xanh đen, kiểu máy CPH 1911, máy đã qua sử dụng bên trong có lắp sim số thuê bao 0369318076, IMEI1: 869874049775297, IMEI2: 869874049775289 do PTL giao nộp.

- 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu OPPO màu xanh đen, kiểu máy CPH 1819, máy đã qua sử dụng bên trong có lắp sim số thuê bao 0973447083, số IMEI1: 868476034791510, số IMEI2: 868476034791502 do NTTTH giao nộp.

(Các vật chứng hiện đang lưu giữ tại chi cục Thi hành án dân sự huyện Hoài Đức, thành phố Hà nội theo biên bản bàn giao nhận vật chứng giữa cơ quan điều tra với chi cục Thi hành án dân sự huyện Hoài Đức ngày 08/6/2020).

***Về án phí:***

*Áp dụng khoản 1, 2 điều 135; khoản 2 điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; khoản 1 điều 22 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14, ngày 30/12/2016 quy định về án phí, lệ phí Tòa án:*

Buộc bị cáo NTTTH phải chịu 200.000đ án phí hình sự sơ thẩm.

***Về quyền kháng cáo:***

*Căn cứ điều 331, 333 của Bộ luật tố tụng hình sự.*

Bị cáo NTTTH được kháng cáo bản án này trong hạn 15 kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan vắng mặt có quyền kháng cáo về phần quyền và nghĩa vụ liên quan trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

***Nơi gửi:***

- Tòa án TP Hà Nội
- VKS huyện Hoài Đức
- Chi cục THADS huyện Hoài Đức
- Dán án
- Lưu hồ sơ

**T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa**

**Nguyễn Anh Huy**

**CÁC HỘI THẨM NHÂN DÂN    THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**



